



### 주일 예배 후 한인 헬로우십 안내

주일 11시 예배 후 체육관에서, 한인들간의 교제 테이블 모임이 12:15-1:15시까지 있습니다. 커피와 떡을 나누면서, 한주간의 삶과 예배에서 주신 감동을 나누고, 사감을 갖는 모임입니다. 친교시간에 다음 세대를 위한 모임도 별도로 운영됩니다.  
3세-5학년 (벽난로방) / Youth (Willamette C)

### 한인부 목장 안내

한인부 목장은 6가정(가족목장) 또는 8명(형제, 자매 목장)이하로 모이는 소그룹 생활신앙 공동체입니다.

가족	105도	정현균/기숙	금 8pm
	미연	조용희/희정	금 7:30pm
	IMAN	나정우/찬미	금 7:30pm
	MK	김민수/미숙	금 7:30pm
	메나	홍영기/진영	금 6pm
	라운	임종화/민디	금 7pm
	바마코	변동준/미미	금 7pm
	사하라	배성웅/은정	토 10am
	우간다	유광현/연실	금 8pm
	레바논	김명제/은경	화 8pm
형제	미정	이광석/진희	미정
	시리아	이청호	금 8pm
	자매	샤론	손국자
아테네		이미영	주일 7pm
암만		황순옥	화 10:30am
기니		강교현	화 10am
ACA		김행자	금 10am
다문화	나진	김릴리	수 4pm

### 다음 세대를 위한 모임 안내

- 수요일: AWANA 6:30-8:15pm
- 주 일: 2살 미만 (1층 Nursery), 2-3세 (Tiger Room), 4세 (Monkey Room), 5세, 유치원생 (Flamingo Room)
- 중등부: 주일예배 (11am-12:15pm), 목장모임 (수요 저녁 6:30-8:30) @ 윌라멧
- 고등부: 주일예배 (11am-12:15pm) @ 채플, 목장모임 (수요 저녁 6:30-8:30) @ 노스빌리지

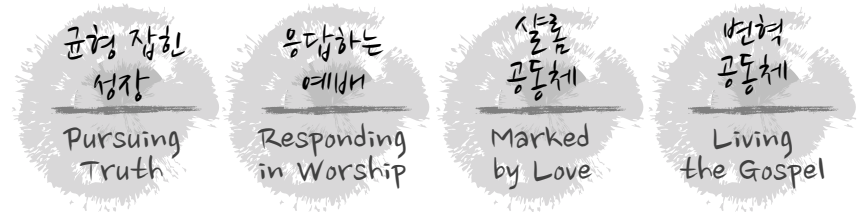
### 한인부 정기 모임 안내

- 수요일 예배 : 7:00pm (채플, 한어 예배)
- 새벽 기도회 : 월-금, 5:30am (대예배실), 토, 6:00am (음악실)
- 중보 기도회 : 월요일 7:30pm (형제: 윌라멧 A, 자매: 윌라멧 C, 수요일 9:30am (자매: 헬로우십홀))



### 봉사 당번 안내

	12/10	12/17	12/24	12/31
헬로우십 다과	테이블	전체 식사	성탄예배	테이블
어린이 돌봄	신윤선,이주영 /이윤경,이창열	장경림,최설아 /김새롬,전혜경	성탄예배	박미현,곽은영 /심미진,김남순
주차 봉사	조성갑/박범찬	유규하/황성현	유광현/홍영기	이호순/이형섭
예배 안내	ACA/나진/기니 (12월) & 암만/시리아 (1월)			



# 하나님 나라 이야기



대강절: 평화

Advent: Peace

본문: 요한계시록 5:1-14

설교: 렌지 아브라함 목사

## 요한계시록 5장 1-14절

- (1절) 나는 또, 그 보좌에 앉아 계신 분이 오른손에 두루마리 하나를 들고 계신 것을 보았습니다. 그 두루마리는 안팎으로 글이 적혀 있고 일곱 인을 찍어 봉하여 놓은 것이었습니다.
- (2절) 내가 보니, 힘센 천사가 큰 소리로 "이 봉인을 떼고 두루마리를 펴기에 합당한 사람이 누구인가?" 하고 외쳤습니다.
- (3절) 그러나 두루마리를 펴거나 그것을 볼 수 있는 이는, 하늘에도 없고 땅 위에도 없고 땅 아래에도 없었습니다.
- (4절) 이 두루마리를 펴거나 볼 자격이 있는 이가 하나도 보이지 않으므로, 나는 슬피 울었습니다.
- (5절) 그런데 장로들 가운데서 하나가 나에게 "울지 마십시오. 유다 지파에서 난 사자, 곧 다윗의 뿌리가 승리하였으니, 그가 이 일곱 봉인을 떼고, 이 두루마리를 펼 수 있습니다" 하고 말하였습니다.
- (6절) 나는 또 보좌와 네 생물과 장로들 가운데 어린 양이 하나 서 있는 것을 보았는데, 그 어린 양은 죽임을 당한 것과 같았습니다. 그에게는 뿔 일곱과 눈 일곱이 있었는데, 그 눈들은 온 땅에 보내심을 받은 하나님의 일곱 영이십니다.
- (7절) 그 어린 양이 나와서, 보좌에 앉아 계신 분의 오른손에서 그 두루마리를 받았습니다.
- (8절) 그가 그 두루마리를 받아 들었을 때에, 네 생물과 스물네 장로가 각각 거문고와 향이 가득히 담긴 금 대접을 가지고 어린 양 앞에 엎드렸습니다. 그 향은 곧 성도들의 기도입니다.
- (9절) 그들은 이런 말로 새로운 노래를 불렀습니다. "주님께서서는 그 두루마리를 받으시고, 봉인을 떼실 자격이 있습니다. 주님은 죽임을 당하시고, 주님의 피로 모든 종족과 언어와 백성과 민족 가운데서 사람들을 사서 하나님께 드리셨습니다.
- (10절) 주님께서서 그들을 우리 하나님 앞에서 나라가 되게 하시고, 제사장으로 삼으셨습니다, 그래서 그들은 땅을 다스릴 것입니다."

- (11절) 나는 또 그 보좌와 생물들과 장로들을 둘러선 많은 천사를 보고, 그들의 음성도 들었습니다. 그들의 수는 수천 수만이었습니다.
- (12절) 그들은 큰 소리로 "죽임을 당하신 어린 양은 권세와 부와 지혜와 힘과 존귀와 영광과 찬양을 받으시기에 합당하십니다" 하고 외치고 있었습니다.
- (13절) 나는 또 하늘과 땅 위와 땅 아래와 바다에 있는 모든 피조물과, 또 그들 가운데 있는 만물이, 이런 말로 외치는 소리를 들었습니다. "보좌에 앉으신 분과 어린 양께서는 찬양과 존귀와 영광과 권능을 영원무궁 하도록 받으십시오."
- (14절) 그러자 네 생물은 "아멘!" 하고, 장로들은 엎드려서 경배하였습니다.

대강절 기간 중 우리는 2,000여년 전에 오셨던 예수님을 기억하기도 하지만 앞으로 다시 오실 예수님을 또한 고대합니다. 계시록은 핍박 가운데 어둠의 시간을 보내던 초대 교회 성도들에게 소망과 격려를 안겨주던 말씀으로서 예수님께서 다시 오셔서 이 세상을 다스리실 것을 약속하고 있습니다. 계시록 5장 본문은, 이 세상의 모든 잘못을 고치시고, 평화를 가져오시려는 하나님의 계획과 방법이 무엇인지를 증언합니다.

## 삶으로 말씀읽기:

1. 사람들은 요한계시록을 보통 어떻게 대합니까? 계시록이 쓰였던 당시에 세상과 교회에서는 무슨 일이 일어나고 있었습니까? 그 당시 모습이 지금의 모습과 어떻게 비슷합니까? 그것에 비추어볼 때, 계시록의 목적이 무엇이라고 생각하십니까?
2. 세상에서는 평화를 어떻게 정의합니까? 평화에 대한 성경의 관점은 무엇입니까? 각각의 관점에 의하면 평화는 어떻게 성취됩니까?
3. 보좌에 앉아계신 하나님이란 표현에서 전달되는 의미는 무엇입니까? 두루마리의 중요성은 무엇입니까? 처음에는 그 두루마리를 열 자격을 가진 자가 없었던 이유가 무엇입니까?
4. 사자 대신 양이 나타난 것은 어떤 의미입니까?
5. 9-10절의 찬양을 묵상해보십시오. 하나님께서는 어떻게 평화를 가져오십니까? 제사장 나라가 주는 의미는 무엇입니까? 누가 어떻게 다스린다고 증언하십니까?
6. 평화의 통로가 되기 위해 우리는 무엇을 해야합니까 오늘 우리가 사는 세상에서 그것은 어떠한 것입니까? 평화를 위해 하나님과 동역하는 일에 부딪치는 유혹은 무엇입니까?

# 빌리지 알리판

## @ 한인부

### 1. 2017 가을학기 성장 프로그램

한인부 성장 프로그램에 참여하시는 분들은 오늘 헬로우십을 마치고 벽난로방에서 함께 식사 후, 각각의 장소로 이동하여 주시기 바랍니다.

- 믿음의 삶 @ Willamette A (2-4pm)
- JBS @ Willamette C (2-4pm)
- 어린이 돌봄 @ 135 & 235번방 (돌봄: 유정현 & 이설아 자매)

### 2. 2018년 빌리지 한인부 주소록 제작

2018 빌리지 한인부 주소록을 제작하고 있습니다. 업데이트가 필요하신 분들은, 12월 3일 그리고 12월 10일에 헬로우십 테이블에 위치한 업데이트 용지에 변경된 정보를 기입하여 주시기 바랍니다. 주소록에 들어갈 사진을 찍기 원하시는 분들은 12월 10일 그리고 12월 17일중 원하시는 날에 헬로우십 시간 후, Fireside Room으로 오시고, 직접 본인의 사진을 넣기 원하시는 분들은 사진을 kf@vbconline.org로 보내주세요.

- 주소록 문의: 이정주 & 고기식 형제
- 사진촬영 문의: 김진우 형제

### 3. 빌리지 한인부 선교기도회 (12/16)

오는 토요일 새벽기도회 후, 빌리지 한인부 선교기도회가 있습니다. 지난 십여년간 무릎 선교사 모임이라는 이름으로 공동체 내의 여러 지체들께서 정기적으로 만나 하나님의 선교와 미전도종족들을 위해 기도해오셨습니다. 지난 달부터는 폭넓은 지체들의 참여를 바라며, '빌리지 한인부 선교기도회'라는 이름으로 새롭게 단장하여 모이게 있으며, 이는 하나님의 선교에 관심을 갖고, 현황을 소통하며, 기도로 참여하고자 하는 목적의 모임입니다. 간단한 아침 식사가 있으며, 귀한 이 자리에 성도님들의 적극적인 참여를 권면드립니다.

- 일시: 12월 16일 (토), 7am - 8:30am
- 장소: 음악실 (Music Room)

### 4. 빌리지 한인부 새가족반 (1/6-27, 매주 토요일)

빌리지 한인부 새가족반이 시작됩니다. 2017년 하반기 동안 빌리지 한인부에 새롭게 정착하신 지체들의 참여를 바랍니다.

- 일시: 2018년 1월 6-27일, 토요일, 4주간 @ 6:30-8:30pm
- 문의: 조희정 자매

### 5. 새싹회 임시모임 (12/10)

지난 임시총회의 결의 사항에 따라, 새싹회 회비 잔금 사용건을 논의하기 위한 새싹회 임시모임이 오늘 헬로우십 후에 있습니다.

- 일시: 12월 10일 (주일) 1:30pm
- 장소: Fireside Room (벽난로방)

### 6. 다음주 한인 헬로우십 (12/17)

다음 주일 한인부 헬로우십에서는 송년 점심 식사가 있으며, 어린이 찬양단의 리코더 합주 순서가 있습니다.

### 7. 성탄 주일 예배 (12/24)

12월 24일 주일은 성탄 주일 예배로 드리며, 오전 9시, 11시, 오후 4시와 6시에 예배가 있습니다. 11시 예배에서는 한국어 통역이 있습니다.

### 8. 연말 한인부 예배 및 모임 안내 (12/17-31)

수요예배는 12월 13일이 금년 마지막 모임이며, 20일과 27일에는 없습니다. 새벽기도회는 12월 18일부터 30일까지 2주간 쉽니다. 중보기도모임은 12월 18일부터 27일까지 2주간 쉽니다. 12월 24일 (주일)은 한인 헬로우십으로 모이지 않고, 31일에는 모입니다.

### 9. 날마다 솟는 샘물 (12월호)

12월호 날샘이 도착하였습니다. 로비 안내 데스크나 헬로우십에서 수령하여 주십시오.

## @ 가족 공동체 소식

### 1. 임철현/은숙 가정 이주 (MENA 목장)

오랫동안 한 공동체로 신앙생활하시던 임철현 형제님과 임은숙 자매님 가정 (누리/울)께서 직장 관계상 오는 12월 13일에 Utah주로 이주하시게 되었습니다. 그동안 함께 할 수 있었던 시간과 기회들로 인하여 하나님께 감사하며, 앞으로의 새로운 생활과 환경에서의 적응, 새로운 교회 공동체와의 만남을 위해 기도해주시길 바라고, 격려와 사랑의 마음을 전해주시기 바랍니다.

## @ 온 교회

### 1. 성탄 맞이 가족 섬김 행사 (Be the Gift: A Family Serve Event, 12/16 (토))

이번 크리스마스 시즌을 맞아 하나님의 사랑을 공동체와 같이 나누고, 가장 크신 선물이신 예수님을 함께 맞이하는 가족 행사입니다. 12월 16일 아침 9시까지 채플에 모여 과제를 받아서 공동체로 나가 행하시고, 오후 3:30에 다시 채플에 모여 식사와 예배, 찬양을 드리는 시간을 가질 예정입니다. 등록은 안내 카운터나 교회 사무실 또는 아래 링크를 이용해 주십시오. 혹은 오늘 한인 헬로우십 시간에 김벽수 자매님께 말씀해주세요.

- 일시: 12월 16일(토), 9am
- 장소: 채플
- 등록: <https://vbcbor.infellowship.com/Forms/377543>
- 문의: Sarah Meeds(sarahm@vbconline.org)

**2. 19시 기도 : 교회 공동체를 위한 기도 (매주 목요일, 7pm)**

- 1) 담임목사님 청빙의 마지막 단계를 위해 계속하여 열심으로 기도해 주십시오. 청빙 위원회에 성령이 이끄시는 분별력과 지혜를 주시도록 기도해 주십시오.
- 2) 성탄 기간에 슬픔과 애도의 시간을 보내게 될 이들에게 위로와 평안을 주시길 기도해 주십시오. 이 힘든 시간을 이겨낼 특별한 힘을 주님께서 주시도록 기도해 주십시오. 이 모든 일들 가운데서도 '하나님이 함께 하신다'는 놀라움과 기쁨을 경험할 수 있도록 기도해 주십시오.

**3. AWANA/Promiseland 캐롤링 (12/10 (오늘), 1pm @ Hearthstone)**

오늘 Hearthstone(Murrayhill)에서 열리는 크리스마스 캐롤링에 가족 여러분의 많은 참여를 부탁드립니다.

**4. 크리스마스 음악 연주회 (12/10 (오늘), 4pm @ 대예배당)**

다양한 악기와 음악가들이 펼치는 클래식 크리스마스 음악 연주회가 오늘 오후4시에 열립니다.(문의:hyewonkim08@gmail.com 또는 jens@vbconline.org)

**5. 성탄 예배 (Christmas Eve at Village, 12/24, 9am, 11am, 4pm, 6pm)**

올해 성탄 예배는 12월 24일 (주일) 오전 9시, 11시, 오후 4시, 6시 네번에 걸쳐서 올려 집니다. 가까운 친구들과, 가족과 함께 그리스도의 탄생을 축하하시기 바랍니다. 한국어 통역은 11시 예배에 준비되며, 0-3세 아이 돌봄 서비스가 매 예배시간에 있습니다.

- 일시: 12월 24일 (주일), 9am, 11am, 4pm, 6pm
- 장소: 대예배당 (Sanctuary)

**6. 중등부 예배 안내**

중등부 예배는 이번주를 마지막으로 하며, 남은 휴일 기간에는 가족과 함께 예배에 참여 하시길 부탁드립니다. 중등부 예배는 1월 6/7일 다시 재개될 예정입니다.

**7. 봄맞이 아동 뮤지컬 : 보물섬**

1-5학년 어린이들이 만드는 봄맞이 뮤지컬 보물섬이 내년 4월 중순 무대에 올려질 예정입니다. 1월13일부터 매주 토요일 저녁(7-8:15pm) Fellowship Hall에서 연습을 하게 됩니다. 1월 6일 저녁 7시 벽난로방에서 부모님을 위한 설명회가 있습니다.

(문의 및 신청: sarahm@vbconline.org 또는 michellecmoxley@gmail.com)

**8. 중고등부 블레이저 경기 관람 (1/5, 5-10:30pm)**

중고등부에서 1월 5일 Moda Center에서 열리는 블레이저 경기를 관람할 예정입니다. 당일 오후 5시에 Sunset Transit Center에 모여 출발할 예정이며, 블레이저 팬 최고의 의상 참가자를 위한 상이 마련됩니다. 참가비는 \$15이며, 경기, Max 티켓, 상이 포함된 가격입니다. 참가를 원하시는 분은 www.goo.gl/4WprxS에서 등록해 주시기 바랍니다.

**9. 빌리지 음식 나눔 (Village Food Bank)**

성도님들의 참여에 감사드리며, 현재 다음 물품들이 부족하오니 기부를 부탁드립니다.

- Oatmeal ; Apple Sauce ; Rice ; Canned Chicken



**A multicultural multigenerational Family Serve Event**

Saturday, December 16, beginning at 9 am in the Chapel  
Email sarahm@vbconline.org with questions.



**CHRISTMAS EVE SERVICES**  
**9 AM, 11 AM, 4 PM & 6 PM**

한국어 통역은 11시 예배때 있습니다  
**SE PROVEERÁ INTERPRETACIÓN EN ESPAÑOL A LAS 4PM**  
**NURSERY CARE IS AVAILABLE FOR CHILDREN 0-3 YRS**



**Parent Info Night**  
**January 6 at 7 pm**  
**Fireside Room**